

れいわがんねんど し そうごうぼうさいくんれん ぼうさい ふ え あ  
令和元年度さいたま市総合防災訓練・防災フェア



だい かいきゅうとけん し ごうどうぼうさいくんれん しかいじょう  
(第40回 九都県市合同防災訓練・さいたま市会場)

し ないざいじゅうがいこくじんとうさんかしゃぼしゅう  
市内在 住 外国人等参加者募集！



し そうごうぼうさいくんれん おこな しないざいじゅう がいこくじん かた さんか ぼしゅう  
さいたま市総合防災訓練を行いますので、市内在 住の外国人の方の参加を募集しています！

さんか きぼう かた した もうしこみしよ きにゅう もう こ  
参加を希望する方は、下の申 込 書に記入して、お申し込みください！

【日 時】令和元年9月1日（日曜日） 9時30分から12時00分まで  
（防災フェアは12時30分まで）

【場 所】岩槻文化公園（さいたま市岩槻区大字村国229）ほか

しゅうごうぼしよ じかん さんか かた ごじつれんらく  
集合場所と時間については、参加していただく方に後日連絡します。

【参 加 者】さいたま市内在 住の外国人の方（市外在 住の方もご参加いただけます）

【参加費用】無料

た だ しよくりょう かれーらいす  
炊き出し 食 料（カレーライス）  
を 食 べ る こ と が で き ま す ！  
みな さんか ま  
皆さまのご参加お待ちしております！

《お問合せ・お申込み先》

（社）さいたま観光国際協会 国際交流センター

Saitama tourism and International Relations Bureau (STIB) International Exchange Center

TEL 048-813-8500 FAX 048-887-1505

E-mail : iec@stib.jp



《 お 申 込 書 》

|        |     |         |     |
|--------|-----|---------|-----|
| お名前    |     | お住まいの区  |     |
| 電話番号   |     | 国 籍     |     |
| 通訳希望   | 有 無 | 言 語     |     |
| E-mail |     | 過去の参加経験 | 有 無 |

申込み締切：令和元年7月31日（水曜日）